Výročná správa obce

Malé Vozokany

za rok 2025

Obec Malé Vozokany
Obecný úrad Malé Vozokany, Hlavná ulica č. 46/50, 951 82 Malé Vozokany

Obec Malé Vozokany je samostatný územný samosprávny a správny celok Slovenskej republiky, združuje osoby, ktoré majú na jej území trvalý pobyt. Obec je právnickou osobou, ktorá za podmienok ustanovených zákonom samostatne hospodári s vlastným majetkom a s vlastnými príjmami. Základnou úlohou obce pri výkone samosprávy je starostlivosť o všestranný rozvoj jej územia a o potreby jej obyvateľov.

Identifikačné údaje

Názov:	**Obec Malé Vozokany**
Adresa pre poštový styk:	**Obecný úrad, Hlavná ulica č. 46/50**
	951 82 M. Vozokany
IČO:	**00399426**
DIČ:	**2021058842**
Počet obyvateľov k 31.12.2025:	**366**
Rozloha obce:	**586 ha**

Obec ako samostatný územný samosprávny a správny celok sa riadi zákonom č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších zmien a doplnkov a ústavou SR.

Geografická poloha obce

Obec sa nachádza v jednom z najsevernejších výbežkov Podunajskej nížiny ako časť Horného Požitavia, na okraji Západoslovenského regiónu.

Výchova a vzdelávanie

Výchovu a vzdelávanie v obci poskytuje **Materská škola Malé Vozokany** s poldennou prevádzkou pod vedením pani riaditeľky Emílie Paulisovej, školníčky-asistentky riaditeľky pani Andrei Bošanskej a prevádzkovej pracovníčky-asistentky riaditeľky pani Mgr. Jany Lackovičovej.

V školskom roku 2025/2026 bolo v MŠ zapísaných 19 detí - Jakub Jančovič č. 11, Jozef Šabík č. 17, Vilma Môťovská V.V. č. 15, Nina Páleníková č. 85, Nela Kúrňavová č. 11, Sofia Vallnerová č. 11, Liana Záhorecová č. 10, Hana Gyuricová č. 12, Alexandra Ďurčeková č. 120, Amália Ďurčeková č. 62, Filip Chudoba č. 52, Erika Mladá č. 22, Katarína Jančovičová č. 11, Juraj Fogad č. 55 a Katarína Hlinková, č. 22, Laura Minárová, V. V. 144, Aneta Šimová č. 11, Agáta Môťovská V.V. č. 15, Michal Ďurček, č. 62

Samospráva - financovanie obce

Základným nástrojom finančného hospodárenia obce bol rozpočet. Obec v roku 2025 zostavila rozpočet podľa ustanovenia § 10 odsek 7 zákona č. 583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov. Rozpočet na rok 2025 bol zostavený ako vyrovnaný. Hospodárenie obce sa riadilo podľa schváleného rozpočtu na rok 2025.

V tomto roku bolo päť riadnych zasadnutí obecného zastupiteľstva.

Prvé zasadnutie v tomto roku a celkové 13. vo volebnom období sa konalo 19. februára. Malo tento program:
Starostka informovala o tom, že sme nedostali dotáciu na multifunkčné ihrisko. V Nitrianskom kraji ju dostalo iba 10 obcí. Jedným z dôvodov bola naša nízka, iba povinná, spoluúčasť na financovaní tohto projektu.
Na technické zabezpečenie Športovo – oddychovej zóny sme dostali dotáciu vo výške 25 000,- Eur. Peniaze budú použité na vybudovanie elektrickej prípojky a verejné osvetlenie.

Bola podaná žiadosť na rekonštrukciu SpolCentra v hodnote cca 600 000,- Eur.
Na Nitriansky samosprávny kraj sme podali žiadosť o dotáciu na betónový stolnotenisový stôl, ktorý bude v parku pri bytových domoch.
Obec ide meniť pozemky v Dolnom majeri o celkovej výmere 1 331 m² od 12 majiteľov.
Referentka obecného úradu predložila Rozbor hospodárenia,
Na miestnom futbalovom ihrisku má obec dve unimobunky, ktoré sa využívajú iba pri futbalových zápasoch. Preto bol odsúhlasený odpredaj jednej bunky za minimálnu cenu 150,- Eur. Predaj sa uskutoční formou obchodnej verejnej súťaže.
Členka OZ Denisa Šabíková sa vzdala mandátu . Podľa výsledkov volieb ju nahradil Karol Mladý, ktorý bude predsedom Komisie kultúry a športu. Zároveň navrhne aj nových členov do tejto komisie. Stáva sa aj členom Komisie pre výber uchádzačov o nájomné byty.
14. zasadnutie sa konalo 19. mája.
Starostka obce informovala o tom, že výmena pozemkov v Dolnom majeri bola pozastavená, nakoľko je potrebné zmeniť ornú pôdu na ostatnú. Až po tejto zmene sa môže pokračovať vo výmene.
Informácie o podaných projektoch:
Žiadosť Združenia obcí Trniny na Environmentálny fond vo výške 640 000,- Eur
Žiadosť na obnovu SpolCentra vo výške cca 510 000,- Eur. V súčasnej dobe prebieha výberové konanie na dodávateľa .
Z Ministerstva kultúry čakáme na vyhodnotenie žiadosti na výskum Pohrebnej kaplnky rodiny Botkovcov.
Dopĺňame dokumenty na vytvorenie zmluvy s Ministerstvom investícii, regionálneho rozvoja a informatizácie na opravu miestnych komunikácii. Hodnota je cca 240 000,- Eur.
Schválená bola Výročná správa obce za rok 2024 , Rozbor hospodárenia za 1. štvrťrok 2025 a Zápis do obecnej kroniky za rok 2024.
15. zasadnutie bolo 14. augusta.
Referentka predložila rozbor hospodárenia za 2. štvrťrok 2025.
Z programu Všeobecný rozvoj územia Nitrianskeho samosprávneho kraja – 2025 sme dostali dotáciu vo výške 5 000,- Eur. Bol zakúpený stolnotenisový stôl, ktorý bol v júli osadený v parku pri bytových domoch. Tento stôl je betónový a tak sa dá využívať po celý rok. Pribudli aj lavičky, odpadkový kôš a stroj na cvičenie.
V Dolnom majeri vznikol problém s pozemkami, ktoré majitelia darovali obci. Jedna z majiteliek podala sťažnosť na súd . Ako dôvod uviedla, že má predkupné právo na pozemok svojho súrodenca. Starostka tento problém rieši právnou cestou. Obec bude zastupovať advokát, ktorý sa špecializuje na predkupné právo a vyvlastňovanie pozemkov.
Novembrové 16. zasadnutie malo bohatý program.
Začneme projektami:

- Práce na oprave miestnych komunikácii sú naplánované od apríla do septembra 2026. Opravovať sa budú Stará ulica po ČOV a novovybudovaná bude Ulica nad majerom.
- Športovo – oddychová zóna Malé Vozokany, SO 01 Multifunkčné ihrisko a SO 03 Spevnenie plochy – bola predložená žiadosť. Zabezpečenie spolufinancovania je minimálne 10 %, čo je 20 125,60 Eur. Aby sme mali väčšiu možnosť na získanie dotácie, poslanci schválili 15% spoluúčasť, to je 30 188,41 Eur. Oprávnené náklady sú: stavebný dozor 1 800,- Eur a náklady na spevnené plochy 199 456,01 Eur , spolu je to 201 256,01 Eur.
- Na miestnom futbalovom ihrisku vzniklo 6 parciel na individuálnu bytovú výstavbu. V súčasnej dobe prebieha realizácia geometrického plánu. Na základe znaleckého posudku starostka navrhla minimálnu cenu 35,- Eur za meter štvorcový. Poslanci túto sumu schválili. Pozemky sa budú predávať formou obchodnej verejnej súťaže.

V roku 2026 budeme čerpať úvery z Prima banky Slovensko a.s. na tieto projekty:
Rekonštrukcia SpolCentra – cca 27 000,- Eur

Multifunkčné ihrisko – cca 30 000,- Eur
„Malé Vozokany – Rozšírenie ČOV Nemčiňany – sanácia kanalizačnej čerpacej stanice „ – cca 11 000, - Eur
Schválené boli:
Správa audítora za rok 2024
Návrh rozpočtu obce na rok 2026, rozpočty na roky 2027 a 2028 boli vzaté na vedomie
Odmeny poslancov za rok 2025
Vianočné poukážky pre nepracujúcich a invalidných dôchodcov na nákup tovaru v našej predajni potravín vo výške 10,- Eur
Na mikulášske darčeky 7,- Eur pre deti do 12 rokov, ktoré majú trvalý pobyt v obci
Poslanci odsúhlasili umiestnenie radarov pri vstupoch do obce na Hlavnej ulici. Hlavným dôvodom je vysoká rýchlosť osobných aj nákladných áut pri prejazde obcou.
Na základe nových informácii o škodlivosti veterných parkov na ľudský organizmus obecné zastupiteľstvo zrušilo zámer na prípravné a realizačné práce na ich výstavbu v extraviláne našej obce v časti Barcovka.

Komunálny odpad
Úroveň vytriedenia v tomto roku bola 64, 59 %.
Spolu sme vyprodukovali 156 545,80 kg odpadu, z toho jednotlivé zložky triedeného odpadu 101 105,80 kg. Náklady na komunálny odpad boli vo výške 12 881,81 Eur.
Plasty, papier, sklo a tetrapakové obaly – 10 890,00 kg
Textílie – 2 047,00 kg
Biologicky rozložiteľný odpad – 46 500,00 kg
Jedlé oleje – 60,00 kg
Obaly z kovu – 423,00 kg
Železný odpad – 28 849,60 kg
Kovy - 1 717,70 kg
Batérie a akumulátory – 18,50 kg
Elektrické a elektronické zariadenia – 10 600,00 kg

Výrub tují
V sedemdesiatych rokoch 20. storočia sa ohradil miestny cintorín. Potom boli okolo celej ohrady vysadené mlynianske tuje, ktoré tvorili prirodzenú zelenú stenu . Pred približne 5 rokmi začali niektoré vysychať a museli sa vypíliť. Vysychanie spôsobil škodca, ktorý bol podľa odborníkov dovezený z Talianska a to chrobák krasoň. Tento sa zavŕta do dreva, v ktorom si vytvárala chodbičky a následne na to napadnuté stromy usychajú. Na tohto škodcu neúčinkuje žiadna chemická ani biologická ochrana. Jediná možnosť je napadnuté stromy vypíliť. Od 13. novembra sa začali vypilovať tuje okolo celej ohrady, spolu 93 kusov. Práce skončili 28. novembra. Výrub previedla firma Jaroslav Mišuta MO- VI – NAP Sľažany, náklady boli vo výške 3 000,- EUR.

Kultúra

Stavanie mája
Aj v tomto roku sme dodržali starú tradíciu stavania májov. Pre všetky dievky a ženy sme ho postavili na dvore obecného úradu 30. apríla podvečer. Bol aj oldomáš, niečo na zahryznutie aj na spláchnutie hrdla.

Deň matiek
V nedeľu 11. mája o 15,00 hod. sa začalo posedenie ku Dňu matiek. Po privítaní a príhovore starostky vystúpili so svojím bohatým programom deti z našej materskej školy. Vystriedala ich speváčka Jadranka. Jej temperamentné piesne roztancovali deti a roztlieskali sálu. Na záver poslanci odovzdali prítomným mamám kvetinový darček.

Deň detí a Deň otcov

V areáli parku boli pripravené rôzne atrakcie, ktoré prilákali veľa detí aj s rodičmi. Pri vstupe do areálu boli dva nafukovacie hrady, jeden malý a druhý väčší. Deti od tých najmenších až po tie staršie sa na nich do sýtosti vyšantili. Veľkým lákadlom bola bublinková šou. Dve animátorky vytvárali z penového roztoku rôzne druhy bublín , ktoré deti s nadšením naháňali. Pozornosť a šikovnosť si vyskúšali pri prekonávaní prekážkových chodníkov.
Všetci netrpezlivo čakali na príchod vláčiku , aby sa mohli povoziť po majeri. Ako vždy, najväčším lákadlom bola penová šou, smiech a výskanie boli najkrajšou odmenou pre organizátorov .
Pre deti bola pripravená sladká odmena, cukrová vata alebo pukance. Veľký záujem bol o balóny aj o maľovanie na tvár.
Toto vydarené podujatie pripravil obecný úrad v spolupráci s dobrovoľnými hasičmi zo Sľažian.

Predhodový 5, ročník varenia gulášu

Tento rok varilo guláš 12 družstiev. Každý podľa svojho osvedčeného receptu. Vôňa gulášu sa vznášala po celom parku . Popoludní sa začali schádzať prví nedočkavci, ktorí si chceli pochutnať na guláši. Ten najlepší, podľa porotcov, sa podaril Inne Kaplánovej, druhá bola Miroslava Pivarčiová / obe z našej obce/ a tretí Štefan Nagy z Červeného Hrádku.
Pre deti boli pripravené skákacie hrady, jazda vláčikom po majeri a samozrejme penová šou. Večer pokračoval zábavou s hudobnou skupinou DUO FUN. Nechýbala ani bohatá tombola , v ktorej 36 cien čakalo na svojho majiteľa. Prvou cenou bola motorová kosačka.
Akciu pripravilo Pohostinstvo Kmotričky a obecný úrad.

Mesiac úcty k starším

V nedeľu 5. októbra sa o 15,00 hod. začalo príhovorom starostky obce posedenie pre našich občanov v dôchodkovom veku. Deti z materskej školy si pripravili pestrý program, ktorým pozdravili svojich starých rodičov. Potom už pódium patrilo manželom Chudobovým. Heligónka a spev boli nákazlivé a tak po niekoľkých taktoch už spievali všetci. Hrali sa piesne z Oravy aj celého Slovenska. Na záver prišlo občerstvenie a preberanie darčeku – dreveného lopáru, užitočnej veci, ktorá je potrebná v každej domácnosti.

Stretnutie jubilantov

Starostka obce pozvala 3. decembra na spoločné stretnutie jubilantov z obce. Okrúhle výročie oslávili títo občania:
70 rokov – Mária Herdová, Marta Vojteková , Miloslav Vojtek a Vojtech Ďurček
75 rokov – Jozef Šabík , Štefan Valkovič a Juraj Zelenák
80 rokov – Elena Kováčová
Zlatú svadbu oslávili Viera a Ľudovít Ďurčekoví
Niektorí sa zo zdravotných dôvodov posedenia nemohli zúčastniť, darček sa im doručil domov.
Pri posedení s občerstvením zahral na flašinete Ing. Michal Tokovský, ktorý sa venuje zbieraniu starých gramofónov .
Všetci oslávenci dostali darček – návlečky na periny.

Privítanie detí

Konalo sa 3. decembra popoludní v SpolCentre. Do našej obecnej rodiny sme privítali päť detí, ktoré sa narodili v tomto roku. Jedno dievča Lilianu Cvikovú a štyroch chlapcov Alexeja Fogada, Damiána Kováča, Samuela Kudreja a Alexeja Mladého. Starostka ich všetkých privítala a Lucia Melišková zahrala na flaute. Deti dostali plyšovú hračku a návlečky na perinku.

Mikuláš

Po roku je tu zas deň, ktorým sa pre všetkých začína vianočné obdobie. V sobotu 6. decembra o 16,30 hod. sa deti a rodičia zhromaždili pri obecnom úrade, kde ich čakalo vysvietené hasičské auto a Mikuláš so svojimi pomocníkmi. Balíčky sa rozdávali za básničku, pesničku, alebo len tak, z rúčka do rúčky. Vianočné pesničky, koláčiky a punč vytvorili tú správnu mikulášsku náladu. Akciu pripravil obecný úrad, dobrovoľní hasiči zo Sľažian. Na balíčky v hodnote 7,- EUR prispeli obecný úrad, Občianske združenie Širočina Veľké Vozokany.

Šport

Stolnotenisový turnaj o Putovný pohár starostky obce sa hral 8. marca v kultúrnom dome. Víťazom sa stal hráč s najväčším počtom víťazstiev a to bol Milan Ďurček. Druhý skončil Martin Korec a tretí Michal Ďurček.
Priaznivci stolného tenisu sa v tomto roku stretli aj po druhý krát. Turnaj s platnosťou na rok 2026 sa hral 27. decembra. Svoje zápasy odohralo 15 hráčov. Boli to napínavé súboje plné výborného tenisu. Víťazstvo si odniesol Milan Ďurček, druhý skončil Martin Korec a tretí Michael Kemencei.

Fitnes

Sestry Simona a Sofia Svrbické sa od troch rokov venujú športu. Začínali v tanečnej škole, dnešnom House of Dance by Tomáš Surovec a pravidelne sa zúčastňujú tanečných súťaží a majstrovstiev SR v modern a contemporary dance. KGŠ Slávia Trnava reprezentujú v športovej gymnastike žien kategória „ B „. Najväčšie úspechy získali v nitrianskom fitnes klube GymGol. Simona je viacnásobnou vicemajsterkou Európy a sveta vo fitnes artistic, challenge a agility. Sofia je aktuálnou vicemajsterkou SR v akrobatickom fitnese dorastu. Obe dievčatá sú dôkazom toho, že aj v malej obci môžu vyrásť veľké talenty. Chce to veľa úsilia, odriekania a driny, ale výsledok stojí za to.

Jednota dôchodcov Slovenska

Naši členovia sa počas roka zúčastnili:
Na okresnej súťaži v prednese poézie a prózy nás reprezentovala Vlasta Švecová.
Z okresnej súťaži v športových hrách sme si priniesli 2 strieborné medaily , jednu za hod granátom a druhú v streľbe zo vzduchovky. V stolnom tenise sme získali bronzovú medailu.
V októbri sa v Zlatých Moravciach konala slávnostná akadémia k mesiacu úcty k starším.
Vyznamenanie 3. stupňa za činnosť v JDS získali títo naši členovia: Mgr. Mária Virgovičová a Ing. Juraj Bajko. Ďakovné listy si prevzali Štefan Valkovič a Helena Zuzulová.
Počas roka sa členovia zapájali do akcií, ktoré usporiadala obec a stretávali sa svojich posedeniach. Podklady poskytla predsedníčka JDS Mária Valkovičová.

Obyvatelia

Narodili sa: /5/ Liliana Cviková, Alexej Mladý, Samuel Kudrej, Alexej Fogad, Damián Kováč
Zomreli: nezomrel nikto
Prisťahovali sa : / 10 / Simona Géciová 11, Kristína Šplehová, Andrej Lipnický 12, Bc. Dominika Valkovičová 37, Eliška Lavová 76, Stanislava Hlavatá, Marek Hlavatý, Stela Hlavatá a Adam Hlavatý 119, Anton Valkovič, st. 8
Odsťahovali sa : / 7/ Ľuboš Kliman 58, Ing. Petra Mičová 86, Linda Šabíková a Eliška Šabíková 88, Gabriela Sarková a Dominika Sarková 111
Manželstvo uzatvorili: Petra Bošanská a Pavol Mičo, Erika Frajtíková a Karol Mladý
V obci žijú títo deväťdesiatroční obyvatelia: Jozef Klučiar 91 rokov, Terézia Švecová 92 rokov. Paulína Švarbová a Júlia Ďurčeková 93 rokov.

K 31. 12. 2025 mala naša obec 366 obyvateľov

Počet a priemerný vek obyvateľov

Kategória	Počet obyvateľov	Priemerný vek
Deti mladšie ako 15 rokov	74	6,51
- chlapci	41	6,68
- dievčatá	33	6,30
Občania starší ako 15 rokov	292	48,19
- muži	159	45,79

- ženy	133	51,06
Spolu	**366**	**39,77**

Obecný úrad

Je výkonným orgánom obecného zastupiteľstva a starostu obce, zabezpečuje organizačné a administratívne veci. Prácu obecného úradu organizuje starostka obce.

Zamestnanci obecného úradu:
Andrea Melišková, Sľažany č. 14 – samostatný odb. referent/účtovníčka - 100% úväzok
Tatiana Melišková, Hlavná ulica 90/39, M.Vozokany - prevádzková pracovníčka - 100 %úväzok

Zamestnanci Materskej školy:
Emília Paulisová, Hlavná ulica 56/30, Malé Vozokany – riaditeľka MŠ - 100 % úväzok
Andrea Bošanská, Hlavná ulica 86/31, Malé Vozokany – školníčka-asistentka riaditeľky MŠ – 80 % úväzok
Mgr. Jana Lackovičová, Hlavná ulica 85/29, Malé Vozokany – prevádzková pracovníčka - asistentka riaditeľky MŠ - 80 % úväzok

Hlavný kontrolór

Hlavná kontrolórka obce pani **Mária Valkovičová, Hlavná ulica 123/53, Malé Vozokany,** bola opätovne zvolená do funkcie hlavnej kontrolórky obce na funkčné obdobie 2021 – 2027 na 20. zasadnutí OZ Malé Vozokany dňa 06. 07. 2021. V roku 2025 hlavný kontrolór pracoval v zmysle plánu práce schváleného obecným zastupiteľstvom.

Zástupca starostky

Zástupca starostky je **Jozef Valkovič.**
Právo viesť rokovania OZ má **Lubomír Lavo.**

Časopis Požitavie - Širočina

Aj napriek zložitej situácii v spoločnosti sa pokračovalo vo vydávaní časopisu Požitavie – Širočina, ktorý informuje občanov o dianí vo všetkých obciach Mikroregiónu Požitavie – Širočina. Boli vydané 2 čísla, ktoré boli doručené do každej domácnosti. S posledným číslom časopisu boli rozdávané aj stolové kalendáre na rok 2025 do každej domácnosti.

Financovanie obce, majetok obce, rozpočet obce

Obec financuje svoje potreby predovšetkým z vlastných príjmov, z dotácií ako aj z ďalších zdrojov.

Rozpočet obce bol schválený obecným zastupiteľstvom dňa 9. 12. 2024 uznesením č. 111/2024.

Zmeny rozpočtu:
- **prvá zmena schválená dňa 05. 11. 2025 uznesením č. 146/2025**
- **druhá zmena schválená dňa 15. 12. 2025 uznesením č. 155/2025**

Výsledok hospodárenia pre odvod do rezervného fondu k 31. 12. 2025 :

Do plnenia rozpočtu obce sa zahŕňajú len tie rozpočtové príjmy, rozpočtové výdavky a finančné operácie, ktoré sa uskutočnili v príslušnom roku.

	Skutočnosť k 31.12.2025 v EUR
Bežné príjmy spolu	287 499,15
z toho : bežné príjmy obce	*287 499,15*
Bežné výdavky spolu	261 026,83
z toho : bežné výdavky obce	*261 026,83*
Bežný rozpočet	26 472,23
Kapitálové príjmy spolu	19 500,00
z toho : kapitálové príjmy obce	*19 500,00*
Kapitálové výdavky spolu	11 479,12
z toho : kapitálové výdavky obce	*11 479,12*
Kapitálový rozpočet	8 020,88
Prebytok bežného a kapitálového rozpočtu	**34 493,20**
Vylúčenie z prebytku	*27 677,22
Upravený prebytok bežného a kapitálového rozpočtu	**6 815,98**
Príjmové finančné operácie s výnimkou cudzích prostriedkov - finančné zábezpeky na nájomné - bytovky ŠFRB	*28 917,09* - *3046,50*
Výdavkové finančné operácie s výnimkou cudzích prostriedkov - finančné zábezpeky na nájomné - bytovky ŠFRB	*50 958,60* *-2 177,06*
Rozdiel finančných operácií	**-22 910,95**
PRÍJMY SPOLU	335 916,24
VÝDAVKY SPOLU	323 464,55
Rozpočtové hospodárenie obce	**12 451,69**
Vylúčenie z prebytku*-dotácie*	- 25 415,80
Vylúčenie z prebytku*-poplatky, fondy....*	- 2 261,42
Upravené rozpočtové hospodárenie obce	**-16 094,97**

Prebytok rozpočtu v sume 34 493,20 EUR zistený podľa ustanovenia § 10 ods. 3 písm. a) a b) zákona č. 583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, **upravený** o nevyčerpané prostriedky zo ŠR a podľa osobitných predpisov v sume ***27 677,22 EUR:**

V zmysle ustanovenia § 16 odsek 6 zákona č.583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov **sa na účely tvorby peňažných fondov pri usporiadaní prebytku rozpočtu obce podľa § 10 ods. 3 písm. a) a b) citovaného zákona, z tohto prebytku vylučujú:**

a) dotácia na stravu MŠ **415,80 €**
b) dotácia na tech. vybavenie šport. oddych zóny **25 000,00 €**
c) nevyčerpané prostriedky **za komunálny odpad a drobný stavebný odpad** podľa zákona č.582/2004 Z.z. o miestnych daniach a miestnom poplatku za komunálne odpady a drobné stavebné odpady v z.n.p. v sume **935,92 EUR** (P=13 817,73 € - V=12 881,81 € = 935,92 €)
d) nevyčerpané prostriedky **z fondu prevádzky, údržby a opráv** podľa ustanovenia § 18 ods.3 zákona č.443/2010 Z.z. o dotáciách na rozvoj bývania a o sociálnom bývaní v z.n.p. v sume **1 325,50 EUR** (P=3 967,92 € - V=2 642,42 € = 1 325,50 €)

- **tvorba rezervného fondu po vylúčení nevyčerpaných prostriedkov 6 815,98 EUR**

Zostatok finančných operácií podľa § 15 ods. 1 písm. c) zákona č. 583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov v sume **– 22 910,95 EUR, navrhujeme použiť na:**

- tvorbu rezervného fondu -**22 910,95 EUR**

Na základe uvedených skutočností tvorba rezervného fondu za rok 2025 sa nebude tvoriť nakoľko výsledok hospodárenia je schodok vo výške – 16 094,97 EUR.

Bilancia aktív a pasív

Aktíva, t.j. majetok spolu podľa účtovnej závierky k 31.12.2025 predstavujú sumu **2 311 166,28 €**.
Pasíva, t.j. vlastné zdroje krytia a záväzky podľa účtovnej závierky k 31.12.2025 predstavujú sumu **2 311 166,28** €.

Členenie aktív (údaje v €)

Aktíva - názov	**Konečný stav k 31.12.2025**	**Počiatočný stav k 01.01.2025**
Neobežný majetok, v tom:	**2 094 297,17**	***2 177 767,40***
Dlhodobý nehmotný majetok	15 300,00	15 300,00
Dlhodobý hmotný majetok	2 027 419,91	2 110 890,14
Dlhodobý finančný majetok	51 577,26	51 577,26
Obežný majetok, v tom:	***114 979,88***	***131 360,71***
Zásoby	0,00	0,00
Pohľadávky	1 486,09	6 633,45
Finančný majetok	113 493,79	124 727,26
Časové rozlíšenie v tom:	***1 868,45***	***2 038,17***
Náklady budúcich období	1 868,45	2 038,17
Príjmy budúcich období	0,00	0,00

Členenie pasív: (údaje v €)

Pasíva – názov	**Konečný stav k 31.12.2025**	**Počiatočný stav k 01.01.2025**
Vlastné imanie, v tom:	***600 923,35***	***596 114,07***
Oceňovacie rozdiely	0,00	0,00
Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie	600 923,35	596 114,07
Záväzky, v tom:	***443 474,41***	***515 044,89***
Rezervy na audit	850,00	850,00
Ostatné zúč. obce zo ŠR	415,79	25 060,20
Dlhodobé záväzky-sociálny fond	231,64	225,66
Ostatné dlh. záv. ŠFRB	357 831,66	372 447,45
Krátkodobé záväzky – dodávatelia, mzdy,odvody	47 541,45	45 607,67
Bankové úvery a výpomoci	36 603,87	70 853,91
Časové rozlíšenie v tom:	***1 166 747,74***	***1 200 007,32***
Výnosy budúcich období	1 165 306,70	1 198 314,53
Výdavky budúcich období	1 441,04	1 692,79

Bilancia pohľadávok

Stav pohľadávok je 1 023,49 € čo predstavuje pohľadávky za vývoz odpadu, ČOV, náklady za energie v bytovkách. Daňové a nedaňové pohľadávky riešime priebežne formou upomienok.

Prehľad o stave a vývoji dlhu k 31.12.2025

Predložený prehľad poskytuje údaje o stave dlhu k 31. 12. 2025 (spolu s porovnaním stavu k predchádzajúcemu obdobiu) údaje v €

Záväzky	**2025**	**2024**
Záväzky celkove , v tom	**443 474,41**	***515 044,89***
Krátkodobé (dodávatelia, mzdy 12/24, odvody, dane)	12 330,33	11 692,47
Rezervy	850,00	850,00
Zúčtovanie rozpočtu obce a VÚC – nevyčerpané dotácia	415,79	25 060,20
1. Bankové úvery a výpomoci ŠFRB	372 447,51	386 979,01
Sociálny fond	231,64	225,66
Iné záväzky – zábezpeky, strav.lístky	20 567,17	18 931,83
Dodávatelia	0,00	0,00
Prijaté preddavky – nájom bytovky	28,10	451,81
2. a 3. Bankové úvery – chodník hl. ulica a PD kaštieľ	36 603,87	70 853,91

Obec k 31. 12. 2025 eviduje úver :

- **1. ŠFRB - výstavba Nájomného bytového domu Malé Vozokany č. 11**
  ŠFRB – výstavba Nájomného bytového domu Malé Vozokany č. 12

- Obec uzatvorila v roku 2017 Zmluvu o úvere na výstavbu Nájomného bytového domu č. 11. Úver je dlhodobý s dobou splatnosti do r. 2047 splátky istiny a úrokov sú mesačné.
- Obec uzatvorila v roku 2019 Zmluvu o úvere na výstavbu Nájomného bytového domu č. 12. Úver je dlhodobý s dobou splatnosti do r. 2049 splátky istiny a úrokov sú mesačné.

- **2. Prima banka Slovensko a.s. - výstavba chodníka – dlhodobý úver obce**

V roku si obec zobrala dlhodobý úver **vo výške 70 000,00 €** s 1 % úrokom z Prima banky Slovensko a.s.. Úver schválilo OZ dňa 7. 5. 2018, uznesením č. 210/2018.

3. Prima banka Slovensko a.s. - dlhodobý úver obce na financovanie nákladov na vypracovanie projektovej dokumentácie na obnovu Kaštieľa Malé Vozokany vo výške 48 000,00 € s 1 % úrokom – mesačná splátka je 500,00 €. Úver schválilo - uznesenie OZ č. 207/B/2022 zo dňa 22. 08. 2022

Rozpočtové hospodárenie

PRÍJMY

Rozpočet	Schválený	Upravený	Skutočnosť
Bežný	260 300,61	286 317,05	287 499,15
Kapitálový	0,00	19 500,00	19 500,00
Finančné operácie	0,00	25 870,59	28 917,09

Spolu	**260 300,61**	**331 687,64**	**335 916,24**

VÝDAVKY

Rozpočet	Schválený	Upravený	Skutočnosť
Bežný	231 019,01	271 426,92	261 026,83
Kapitálový	0,00	11 479,12	11 479,12
Finančné operácie	29 281,60	48 781,60	50 958,60
Spolu	**260 300,61**	**331 687,64**	**323 464,55**

Rozbor plnenia príjmov za rok 2025

Plnenie príjmovej časti rozpočtu (údaje v €)

Rozpočet	Schválený	Upravený	Skutočnosť	**% plnenia príjmov**
Bežný	260 300,61	286 317,05	287 499,15	100,41
Kapitálový	0,00	19 500,00	19 500,00	100,00
Finančné operácie	0,00	25 870,59	28 917,09	102,91
Spolu	**260 300,61**	**331 687,64**	**335 916,24**	**101,27**

1. Bežné príjmy

Dotácie (transfery) – obec prijala tieto granty a transfery (údaje v €)

Poskytovateľ	**Rozpočet**	**Skutočnosť**	**Účel**
MŽP SR - ObÚŽP Nitra	46,92	46,92	Prenesený výkon št. správy na úseku ŽP
Okresný úrad Nitra-odbor školstva úrad	700,00	700,00	Predškoláci
MV SR – sekcia verejnej správy	139,67	139,67	Prenesený výkon št. správy REGOB, RA
MV SR - sekcia verejnej správy	112,56	112,56	CO – skladník materiálu
MV SR	2 723,76	2 723,76	Dotácia na odmeny 800,00 €
NSK	5 000,00	5 000,00	Dotácia NSK
MŠ SR	56 328,76	56 328,76	Normatívy MŠ
Občania	490,00	490,00	Dotácia pre Materskú školu
UPSVR	1 635,20	1635,20	Dotácia na stravu MŠ
Celkom	**67 717,87**	**67 717,87**	

Pri uvedených dotáciach je 100,00 % plnenie rozpočtu.

Daňové príjmy

Tvoria najvýznamnejšiu a najstabilnejšiu zložku rozpočtu
Najväčší podiel na daňových príjmoch má **výnos dane poukazovanej územnej samospráve zo štátu,** tzv. podielová daň zo štátneho rozpočtu. Tento výnos je stanovený zákonom č. 564/2004 Z.z. o rozpočtovom určení výnosu dane z príjmov územnej samosprávy v znení neskorších predpisov.

Popis príjmových položiek daňových	Rozpočet	Plnenie	% plnenia rozpočtu
Výnos dane z príjmov	106 949,29	106 949,29	100,00
Daň z pozemkov	13 782,77	13 782,77	100,00
Daň zo stavieb	3 288,14	3 288,14	100,00
Daň za psa	570,00	570,00	100,00
Daň za komunálne odpady	13 817,73	13 817,73	100,00
Daň za jadrové zariadenia	22 864,49	22 864,49	100,00
Spolu	161 272,42	161 272,42	

Prehľad vývoja daní a poplatkov:
Daň za psa - nedoplatky sú vo výške **20,00 €** u jednej domácnosti
Poplatok za vývoz komunálneho odpadu a drobného stavebného odpadu – nedoplatky za komunálny odpad evidujeme vo výške **851,31 €.** Pohľadávky u občanov sa riešia výzvami na úhradu a osobnými dohovormi.

Popis príjmových položiek bežných nedaň.	Rozpočet	Plnenie	% plnenia rozpočtu
Príjmy z prenajatých bytov č. 11	165 043,89	17 311,87	107,90
Príjmy z prenajatých bytov č. 12	18 008,64	18 311,36	101,68
Nájom pozemkov AGRO-NV a.s.	1 896,64	1 896,64	100,00
Nájom potraviny	1 800,00	1 800,00	100,00
Nájomné pošta a telekomunikácie	531,00	530,85	99,97
Nájom ihriska	100,00	100,00	100,00
SPOLU	38 380,16	39 950,72	
Prepožičanie riadov a zariadenia	572,00	571,50	99,91
Správne poplatky	2 192,00	2 192,00	100,00
Vyhlásenie v MR	845,00	845,00	100,00
Zber železa a oleja	200,00	0,00	0,00
Členské Obecná knižnica	87,00	87,00	100,00
Údržba cintorína a VP	826,00	826,00	100,00
Cintorínske poplatky	200,00	190,00	95,00
Bytovka – el. energia spol. priestory	3 505,46	3 504,99	99,99
Poplatok ČOV - nedoplatky	126,50	126,50	100,00
SPOLU	8 553,96	8 342,99	
Poplatok za MŠ	2 070,00	1 980,00	95,65

Poplatky za stravné	1 989,90	1 989,90	100,00
Poplatky za znečisťovanie ovzdušia	16,60	0,00	0,00
Úroky z účtov	82,80	82,80	100,00
Príjmy z dobropisov - energie	5 266,32	5 266,32	100,00
Príjmy z dobropisov – smetné nádoby	300,00	246,55	82,18
Vrátenie FP – havária el. energia	861,58	861,58	100,00
Príjmy z dobropisov – vyradený majetok	175,00	175,00	100,00
Príjmy z dobropisov – mikuláš. balíčky	154,00	154,00	100,00
SPOLU	10 916,20	10 756,15	
Príspevky pre MŠ – výťažok tomboly	200,00	200,00	100,00
Príspevky pre MŠ – od rodičov	290,00	290,00	100,00
SPOLU	490,00	490,00	
SPOLU bežné príjmy	**286 317,05**	**287 499,15**	**100,41**

Nájom za nájomné byty v obci boli inkasované v zmysle platných nájomných zmlúv uzatvorených nájomníkmi Nájomných bytových domov Nepomucká ulica č. 11/5 a 12/7, Malé Vozokany, nájomné Agro-NV a.s. Nemčiňany, Slovenská pošta a.s., a Slovak Telekom a.s, nájom futbalového ihriska.
Poplatky za prepožičanie riadov a zariadenia boli inkasované od občanov a organizácii pri usporiadaní rôznych spoločenských a kultúrnych podujatiach v zmysle platného VZN.
Správne poplatky zahŕňajú poplatky za overovanie podpisov a listín, vydávanie rybárskych lístkov, vydávanie stavebných povolení v zmysle platných zákonov.
Vyhlásenie v MR sú to poplatky od predajcov a organizácii za vyhlásenie v MR.
Členské Obecná knižnica zahŕňa poplatky od čitateľov obecnej knižnice.
Údržba cintorína, cintorínske poplatky a obnova hrobov sú to poplatky od občanov za údržbu cintorína a poplatky za hrobové miesta.
Poplatky - preddavky za spotrebovanú el. energiu v spol. priestoroch bytovky a preddavky za spotrebovanú vodu v bytoch sú inkasované v zmysle nájomných zmlúv.
Poplatok za MŠ sú to poplatky podľa platného metodického pokynu starostky obce.
Poplatky za stravné sú to poplatky zamestnancov za stravné 45 % z ceny stravného lístka.
Príjmy z dobropisov – sú to poplatky za smetné nádoby, za preplatky za elektrickú energiu, za tréningy stolného tenisu v KD, mikulášske balíčky pre deti platené rodičmi a príjmy z vyradeného majetku obce - bunka z miestneho futbalového ihriska a knihy OK
Príspevky pre MŠ sú to výťažok z tomboly – hodová zábava v obci a príspevky od rodičov na zorganizovanie akcii pre deti v MŠ.

2. Kapitálové príjmy

Popis príjmových položiek kapit. rozpočtu	Rozpočet	Plnenie
Dotácia na spevnenú plochu – Cintorínska ulica	19 500,00	19 500,00
SPOLU kapitálové príjmy	**19 500,00**	**19 500,00**

Príjem dotácie na financovanie projektu „Verejné priestranstvo Cintorínska – Miestna komunikácia Malé Vozokany SO 01 Cintorínska ulica“ z prostriedkov Pôdohospodárskej platobnej agentúry (PPA) **vo výške 19 500,00 €.**

3. Finančné operácie

Popis príjmových položiek finan. operácii	Rozpočet	Plnenie

Dotácia strava MŠ – z predch. roka	189,00	189,00
Príjem z rezervné fondu	23 039,17	23 039,17
Príjem z fondu opráv - bytovky	2 642,42	2 642,42
Zábezpeky - bytovky	0	3 046,50
Spolu príjmové finančné operácie	**25 870,59**	**28 917,09**

Prostriedky z fondu na zveľaďovanie obce, rezervného fondu a fond opráv bytovky – uvedené finančné prostriedky boli čerpané na základe schválení OZ .

Príjem zábezpeky – nájomníci bytovky - pri zmene nájomníkov v bytoch sa prijímajú a vracajú zábezpeky nájomníkom **3 046,50 €.**

Rozbor čerpania výdavkov za rok 2025

Čerpanie výdavkovej časti rozpočtu (údaje v €)

Rozpočet	Schválený	Upravený	Skutočnosť	**% čerpania výdavkov**
Bežný	231 019,01	271 426,92	261 026,83	96,17
Kapitálový	0,00	11 479,12	11 479,12	100,00
Finančné operácie	29 281,60	48 781,60	50 958,60	104,46
Spolu	**260 300,61**	**331 687,64**	**323 464,55**	**97,52**

1. Bežný rozpočet

Oddiel 01.1.1.:
Rozpočet upravený vo výške 136 342,02 €, čerpanie vo výške 131 899,75 € - plnenie 96,74 %- väčšinu tvoria mzdy a odvody starostky a pracovníkov obce, vrátane 800,00 € odmien, spotreba energii, cestovné, telefónne služby, poštovné, kancelárske potreby, čistiace potreby, nákup benzínu - kosenie verejných priestranstiev, údržbu strojov a zariadení, software, počítačovej techniky, školenia, poistné, stravovanie, odmeny členov OZ, členské príspevky, časopis Požitavie-Širočina, audit, splácanie úrokov z úveru, nemocenské dávky zamestnancov, osadenie prvkov na športovanie na VP v obci ....
Oddiel 01.1.2.:
Rozpočet upravený vo výške 700,00 €, čerpanie vo výške 607,50 € - plnenie 86,79 %- tvoria náklady na výdavky na vedenie účtov v bankách a kolkové známky.
Oddiel 02.2.0.:
Rozpočet upravený vo výške 112,56 €, čerpanie vo výške 112,56 € - plnenie 100,00 %- tvoria náklady na vyplatenie odmeny skladníka civilnej obrany za rok 2024.
Oddiel 04.6.0.:
Rozpočet upravený vo výške 300,00 €, čerpanie vo výške 0,00 € - plnenie 0,00 %- tvoria náklady údržbu MK a chodníkov v obci
Oddiel 05.1.0.:
Rozpočet upravený vo výške 13 866,92 €, čerpanie vo výške 12 881,81 € - plnenie 92,90 %- sú to mesačné náklady na spracovanie odpadu z obce, vývoz kontajnerov a separovaného odpadu, nákup smetných nádob a dotačné náklady na vývoz TKO (46,92 €)
Oddiel 05.2.0.:
Rozpočet upravený vo výške 756,00 €, čerpanie vo výške 755,49 € - plnenie 99,93 %- tvorí výdavky na elektrickú energiu prečerpávacej stanice pri č. 70 a prevádzkovanie ČOV Malé Vozokany
Oddiel 05.4.0.:

Rozpočet upravený vo výške 5 990,00 €, čerpanie vo výške 5 836,86 € - plnenie 97,44 %- tvorí výdavky na starostlivosť o verejnú zeleň, výsadbu a údržbu – kosenie verejných priestranstiev v obci

Oddiel 06.1.0.:

Rozpočet upravený vo výške 10 881,19 €, čerpanie vo výške 10 876,38 € - plnenie 99,96 %-tvorí náklady na výdavky energie v nájomných bytových domoch, nákup materiálu, údržba, správa bytovky, poistné a revízie bytovky, splácanie úrokov bytovka.

Oddiel 06.2.0.:

Rozpočet upravený vo výške 4 652,16 €, čerpanie vo výške 3 715,50 € - plnenie 79,93 % - tvorí náklady na uhradenie úrokov zo splácania úveru na výstavbu chodníka na hlavnej ulici, vypracovanie projektu na obnovu kaštieľa a úroky z preklenovacieho úveru na financovanie Spevnenej plochy na Cintorínskej ulici.

Oddiel 06.4.0.:

Rozpočet upravený vo výške 1 700,00 €, čerpanie vo výške 968,00 € - plnenie 56,94 %- tvorí náklady na výdavky na elektrickú energiu verejného osvetlenia VO.

Oddiel 08.1.0.:

Rozpočet upravený vo výške 3 885,67 €, čerpanie vo výške 3 878,88 € - plnenie 99,83 %- tvorí náklady na stolnotenisový turnaj, dotácia NSK a spolufinancovanie na nákup materiálu na športové prvky na VP v obci

Oddiel 08.2.0.:

Rozpočet upravený vo výške 7 283,00 € čerpanie vo výške 6 397,12 € - plnenie 87,84 %- náklady na energie v Kultúrnom dome a budove SpolCentra Malé Vozokany a ich údržba. Ďalej sú to náklad na kultúrno-spoločenské akcie konané v obci, knihy OK, kronika obce...

Oddiel 08.4.0.:

Rozpočet upravený vo výške 600,00 €, čerpanie vo výške 374,59 € - plnenie 62,43 %- náklady na údržbu miestneho domu smútku a cintorína.

Oddiel 09.1.1.1.:

Rozpočet upravený vo výške 82 397,40 € čerpanie vo výške 80 942,20 € - plnenie 98,23 %- tvoria náklady na prevádzku Materskej školy Malé Vozokany a to hlavne mzdy a odvody jej zamestnancov, spotreba energii v budove MŠ, telefón, nákup školských potrieb a materiálu, stravovanie, údržba hasiacich prístrojov a plynových zariadení, poistné, sociálny fond....

Oddiel 10.2.0.:

Rozpočet upravený vo výške 1 960,00 €, čerpanie vo výške 1 777,19 € - plnenie 90,67 %- tvoria náklady na aktív dôchodcov a pre jubilantov - darčeky a vianočné poukážky pre dôchodcov.

2. Kapitálový rozpočet

Oddiel 04.6.0.:

Rozpočet upravený vo výške 8 158,12 €, čerpanie vo výške 8 158,12 € - plnenie 100,00 %-náklady na financovanie - modernizácia MK Malé Vozokany.

Oddiel 08.2.0.:

Rozpočet upravený vo výške 3 321,00 €, čerpanie vo výške 3 321,00 € - plnenie 100,00 % - tvoria náklady na vypracovanie PD na rekonštrukciu kaštieľa.

3. Finančné operácie

Oddiel 04.6.0.:

Rozpočet upravený vo výške 19 500,00 €, čerpanie vo výške 19 500,00 € - plnenie 100,00 %-náklady na splatenie úveru Prima banka Slovensko a.s. - modernizácia MK Malé Vozokany- Cintorínska ulica.

Oddiel 06.1.0:

Rozpočet upravený vo výške 14 531,56 €, čerpanie vo výške 16 708,56 € - plnenie 114,98 %-sú to prostriedky vynaložené na splácanie úveru ŠFRB - Nájomný bytový dom 9 b.j. Malé Vozokany č. 11 a 12 a vrátenie zábezpek pri výmenách nájomníkov

Oddiel 06.2.0.:

Rozpočet upravený vo výške 14 750,04 €, čerpanie vo výške 14 750,04 € - plnenie 100,00 %-finančné prostriedky boli použité na splácanie úveru na výstavbu chodníka v obci a na obnovu kaštieľa.

Obec je vlastníkom akcií Západoslovenskej vodárenskej spoločnosti a.s. v počte 1554 ks menovitá hodnota 33,19 Eur, ktoré získala na základe zmluvy o bezodplatnom prevode akcií č. 281/2003/ZsVS, zo dňa 30. 01. 2004 uzatvorenej medzi Fondom národného majetku SR Bratislava a Obcou Malé Vozokany.

Z hľadiska budúcich cieľov Obec Malé Vozokany aj naďalej bude prostredníctvom svojich orgánov plniť hlavne samosprávne funkcie na ktoré bola zriadená a prenesené úlohy štátne správy, tak ako je to stanovené v zákone č. 416/2001 Z. z. o prechode niektorých pôsobností z orgánov štátnej správy na obce. Všetky nutné zmeny, ktoré obec bude v budúcnosti realizovať budú mať jediný cieľ a to zvýšenie starostlivosti o všestranný rozvoj územia obce a potreby jej obyvateľov.

Audit účtovnej závierky

Audit účtovnej závierky Obce Malé Vozokany za rok 2025 uskutoční **LUMA AUDIT s.r.o. Levice.** Po vykonaní auditu bude správa nezávislého audítora tvoriť prílohu k výročnej správe.

Táto výročná správa sa vyhotovuje za účtovné obdobie od 1.1.2025 do 31.12.2025. Účtovná závierka bola odovzdaná do systému RIS SAM v termíne stanovenom v zákone. Po ukončení účtovného obdobie nenastali žiadne udalosti osobitného významu, ktoré by bolo potrebné uviesť v tejto výročnej správe.

V Malých Vozokanoch dňa 15.10.2026

Vypracovala:
Andrea Melišková
účtovníčka obce

Mgr. Jana Ďurčeková
starostka obce